

CHÂTEAU
DE CHILLON®
VEYTAUX /
MONTREUX
EXPOSITION
29.4. –
21.8.2016

1816 | 2016

2016:
l'année Byron
au château
de Chillon

Dossier de presse
Avril 2016

BYRON

...IS BACK! LORD BYRON, LE RETOUR



CHILLON

+ SITE CULTUREL
SUISSE

FONDATION DU
CHÂTEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
www.chillon.ch

2016 : l'année Byron au château de Chillon !

Culture : cette année, le château de Chillon célèbre le bicentenaire de la visite du poète anglais Lord Byron. Du 29 avril au 21 août, une multitude d'animations rendra hommage au britannique qui a rendu Chillon encore plus célèbre.



L'année 2016 marque le bicentenaire de la visite de Lord Byron au château de Chillon. A cette occasion, l'équipe de la forteresse prépare une myriade d'animations pour fêter cet anniversaire :

exposition, ateliers divers, festival du livre ...

De plus, tous les événements du château comme le brunch de la Fête des Mères le 8 mai ou la Nuit des Musées le 21 mai seront teintés de romantisme pour rendre hommage à cette figure emblématique.

Lord Byron au château de Chillon

Libertin, dandy, aventurier, Lord Byron (1788-1824) a marqué la génération des romantiques. En séjour en Suisse du 20 mai au 10 octobre 1816, il visite le château de Chillon le 25 juin.

Emu et profondément touché par l'emprisonnement de François Bonivard en 1530, un opposant au Duc de Savoie, et par sa visite des souterrains, il écrit le célèbre poème :
« *Le Prisonnier de Chillon* ».

Le bicentenaire de la visite du poète Lord Byron est célébré du 29 avril au 21 août 2016. Et tout commence par le lancement de l'exposition temporaire « 1816-2016 Byron is back ! Lord Byron, le retour » dont le séjour de Byron en Suisse sert de fil rouge. Placée sous le patronage de l'ambassade du Royaume-Uni en Suisse, cette exposition unique présente des documents, des objets, des archives et des publications rares contextualisés par une foisonnante iconographie qui plongent les visiteurs dans cet été 1816 marqué par une météo dramatique. Une expérience de visite mémorable où est révélé le rôle capital joué par Byron dans le rayonnement de Chillon, de la région lémanique, et de la Suisse en général.

Mais ce n'est pas tout ! Byron est mis à l'honneur dans un programme riche en animations durant les quatre mois de l'exposition : « Carnets de voyages » (ateliers de dessin et d'écriture créative), Nuit des Musées « Romantisme noir », Festival du livre romantique en collaboration avec le Salon du livre et de la presse de Genève, visites guidées offertes le dimanche et journée événement « Byron is back » le 26 juin 2016 égayeront ces quatre mois d'hommage.

Le vernissage de l'exposition « 1816-2016 – Byron is back ! Lord Byron, le retour » se tiendra le jeudi 28 avril à 17h dans la salle des Armoiries au château de Chillon. La presse est cordialement invitée à cet événement.

FONDATION DU
CHÂTEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
www.chillon.ch

Informations : chillon.ch

Contacts :

CLAUDE RUEY

Président de la Fondation

Tél. : 079 210 84 13 / info@claude-ruey.ch

MARTA DOS SANTOS, Directrice

Tél. : 021 966 89 10

Portable : 079 944 87 66 / marta.dossantos@chillon.ch

CLAIRE HALMOS, Adjointe de la directrice

Responsable muséographie

Tél. : 021 966 89 27 / claire.halmos@chillon.ch

ELVIRE KÜENZI

Communication et relations médias

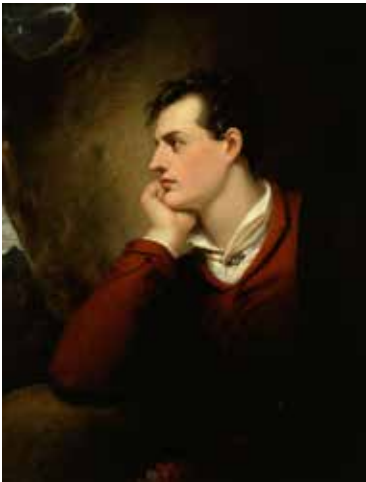
Tél. : 021 966 82 45 / elvire.kuenzi@chillon.ch

Annexe :

brève et photo libres d'utilisation.

Culture : cette année, le château de Chillon célèbre le bicentenaire de la visite du poète Lord Byron. Du 29 avril au 21 août, une multitude d'animations rendra hommage à l'anglais qui a rendu Chillon encore plus célèbre : une exposition temporaire, des ateliers, la Nuit des Musées, le Festival du livre romantique et une journée hommage le 26 juin sont au programme.

Informations : www.chillon.ch



Richard Westfall
George Gordon, Lord Byron
1813 / National Portrait Gallery,
London



*Lettre de Lord Byron
à son éditeur John Murray*
27 juin 1816 / National Library
of Scotland, John Murray Archive



Anonyme
Château de Chillon sous la tempête
1826 / Musée historique de Lausanne
©Atelier de numérisation de la Ville
de Lausanne



FONDATION DU CHÂTEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
www.chillon.ch

Exposition temporaire « 1816-2016 Byron is back Lord Byron, le retour »

« *Meillerie – Clarens & Vevey & the Chateau de Chillon are places of which I shall say little because all I could say must fall short of the impressions they stamp* » Lord Byron, Letter to John Murray, Ouchy, 27 June 1816



Le séjour de Byron en Suisse du 20 mai au 10 octobre 1816 sert de fil rouge à l'exposition temporaire qui se tiendra du 29 avril au 21 août 2016 au château de Chillon. C'est d'ailleurs la première fois que cette thématique est traitée dans une exposition temporaire en Europe.

Une expérience de visite byronienne

L'expérience de visite se veut émotionnelle. Le château de Chillon rend hommage à cet homme qui a marqué son époque par son talent et le succès immédiat de chacune de ses publications. En effet, Byron était une véritable star il y a 200 ans au même titre que David Bowie de nos jours !

L'exposition présente des documents et des objets originaux et exceptionnels prêtés par des institutions prestigieuses. Parmi ces objets originaux exposés figure le manuscrit du Prisonnier de Chillon recopié par Claire Clairmont et la première édition du Prisonnier de Chillon, ainsi que de nombreuses éditions originales de Lord Byron. Les principaux documents exposés proviennent entre autres de la National Library of Scotland, des Archives d'Etat de Genève, des Archives cantonales vaudoises, de la Bibliothèque cantonale universitaire (Lausanne) et de nombreux collectionneurs privés.

Guidé par le carnet de voyage « Alpine Journal », le public partira sur les traces de Lord Byron, en quête de nouvelles émotions à la découverte de paysages alpestres, et jouera le rôle de ces premiers touristes enchantés par la découverte de la Suisse.

Les nombreux déplacements, rencontres et découvertes qui ont eu une influence majeure sur son œuvre littéraire sont mis en lumière tout comme l'impact que ces cinq mois de résidence ont eu sur le tourisme en Suisse, dès le début du 19^e siècle et jusqu'à aujourd'hui. Les principales étapes étant désormais toutes des lieux de mémoire byroniens. Byron est bien l'un des meilleurs promoteurs touristiques de la région !

En parallèle, la personnalité fascinante, complexe, et versatile de Byron n'est pas en reste : elle se dévoile ponctuellement dans le château au fil des pièces.

FONDATION DU
CHATEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Vevey
www.chillon.ch

L'exposition se décline en français, anglais et allemand.
L'exposition a bénéficié du généreux soutien des donateurs suivants :



ERNST GÖHNER STIFTUNG



La Cuvée Byron

Deux vins sont proposés exclusivement en commémoration du 200^e anniversaire de la visite de Lord Byron au château de Chillon et dans le cadre de l'exposition temporaire « 1816-2016 : Byron is back ! Lord Byron, le retour ». Édition unique et limitée.

Blanc Chasselas

La bouche est fraîche et vivifiante, accompagnée d'une subtile et élégante touche minérale.

Chasselas, AOC Lavaux 2015, 7.5 dl

Prix de vente Boutique/Bazar CHF 16.50

Rouge Assemblage de Pinot noir et de Gamay

Le bouquet est aux notes de framboises et de cerises ; la bouche est franche et élégante, embellie par des fragrances de violette, de cassis et de myrtille.

Assemblage Pinot noir et Gamay,

AOC Lavaux 2015, 7.5 dl

Prix de vente Boutique/Bazar CHF 16.50



FONDATION DU
CHATEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH - 1820 Veytaux
www.chillon.ch

Les événements romantiques du 29 avril au 21 août 2016 au Château de Chillon

Divers événements ponctueront les quatre
mois de l'exposition dans la forteresse.



1 – Visites guidées :
« sur les traces
des romantiques »
du 1^{er} mai au 21 août

Chaque dimanche à 15 h 15,
une visite guidée romantique
en français et en anglais est
proposée aux visiteurs du
château (l'entrée reste payante). Un guide en costume
d'époque emmène le public à la découverte du
château et de l'exposition temporaire.

2 – Fête des Mères
Brunch de printemps

le dimanche 8 mai à 10 h 30

Cette année, le traditionnel brunch sera teinté
de romantisme pour faire écho à l'exposition
temporaire. Au programme ? Petit poème sur les
tables, atelier pour enfants afin de confectionner un
sachet de thé à l'anglaise, et musique d'ambiance.
Une visite guidée sur les traces de Lord Byron par
un guide en costume d'époque terminera la matinée
en beauté.

3 – Nuit des Musées

le samedi 21 mai de 17 h à 24 h

Rendez-vous incontournable des noctambules,
l'Association des Musées de la Riviera vaudoise
ouvre ses musées pour une Nuit pleine de
découvertes ...

Cette année à Chillon, l'événement s'inspirera
du Romantisme noir pour faire honneur à Lord
Byron et à la fameuse nuit où il proposa à ses amis
un concours d'histoires de fantômes.

Lecture de poèmes par deux comédiens
interprétant Lord Byron et Percy Shelley, scénettes
enjouées, musique de chambre et visites guidées de
l'exposition compléteront cette nuit d'exception.

4 – Ateliers

« Carnets de voyages »

le samedi 28 mai à 14 h

Pour découvrir la forteresse comme le faisaient
les écrivains du temps passé, le château de Chillon
organise une initiation au dessin avec Nicolas Imhof,
professeur et enseignant d'arts visuels à l'école d'art
Ceruleum à Lausanne. Carnet de croquis et crayon
en main, les participants pourront dessiner les
vieilles pierres de la forteresse et laisser libre cours à
leur instinct créatif.

FONDATION DU
CHÂTEAU DE CHILLON

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
www.chillon.ch

5 – Le Festival du livre romantique

le vendredi 3 et samedi 4 juin

Pour la première fois dans l'enceinte de Chillon, un festival du livre prendra ses quartiers entre les pierres chargées d'histoire. Produit par la Fondation pour l'Écrit et organisé par le Salon du livre et de la presse de Genève, ce festival accueillera auteurs et tables rondes pour honorer le romantisme dans la littérature d'hier et d'aujourd'hui.

6 – Ateliers « Carnets de voyages »

le samedi 25 juin à 14 h

Pour rendre hommage à la mémoire de Lord Byron et donner le goût de l'écriture à son public, le château de Chillon organise un atelier d'écriture avec Elvire Kuenzi, jeune auteure de la région lémanique. Exercices et défis seront donnés au fil de la visite pour développer la créativité des participants.

7 – Byron is Back

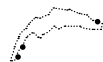
le dimanche 26 juin de 9h à 18h

Pour fêter la venue de Lord Byron au château de Chillon, une journée événement plongera les visiteurs 200 ans plus tôt. Des comédiens de la Geneva English Drama Society animeront des lectures du « Prisonnier de Chillon » en anglais. Lecture en français par Jacques Roman.

Un marathon de lecture des traductions du célèbre poème sera également organisé en plus de dix langues. « La Demoiselle » une barque du 19^e siècle emmènera le public pour une petite croisière sur le lac. D'autres surprises attendent les curieux. Le rendez-vous avec Byron est pris !

Les Fondations Martin Bodmer, Brocher et du Château de Chillon commémorent la présence de Percy & Mary Shelley et Lord Byron au bord du Léman, durant l'été 1816. Billet combiné pour les expositions « Frankenstein, créé des ténèbres » (Bodmer) et « 1816-2016 Byron is back! Lord Byron, le retour » (Chillon).

1816 | 2016



FONDATION
Martin
Bodmer



Contact

Avez-vous besoin d'autres informations
pour vos articles ? Souhaitez-vous venir
visiter l'exposition ? N'hésitez pas à contacter :

ELVIRE KÜENZI

Communication et relations médias


Tél. : 021 966 82 45

elvire.kuenzi@chillon.ch

LOGIN PRESSE : [http://www.chillon.ch/fr/espace_media/
banque-images-et-logos/images-medias](http://www.chillon.ch/fr/espace_media/banque-images-et-logos/images-medias)

USERNAME : forteresse PASSWORD : savoyarde

 FACEBOOK : www.facebook.com/ChateauChillon/

 TWITTER : www.twitter.com/chateauchillon

 WORDPRESS : www.chateauchillon.wordpress.com/

 INSTAGRAM : www.instagram.com/chateauchillon/

LordByronisback

ChateaudChillon

Chillon



**FONDATION DU
CHÂTEAU DE CHILLON**

Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
Tél.: +41 (0)21 966 89 10
Fax: +41 (0)21 966 89 12
Email : info@chillon.ch
www.chillon.ch